

## НАРОДНОЙ ЗАЕМ

1-тй июле 1938 аре куинь-метй пятилеткалэсь государственной заемзэ (нырысетй арэзлэн выпускез) поттон сярысь СССР-лэн народной комиссар'ёсызлэн советсылэн постановлениез потйз.

Пось патриотической чувствоен воодушевить карем советской куньсь граждан'ёс заемез потэмез приветствовать каро. Соос тодо, что со средствоос, куд'ёссэ калык сёто государствоы взаймы, родинаезлэн благаезлы, калыклэн благаезлы мынэ. Соин ик асьмелэн котькуд гражданин заемын участвовать каронэз естественной долгеныз ляд'я.

Социалистической кунлэн государственной бюджетэз калыклэн потребностьсылы тырмыт соответствовать карыса лэсьтйське. Асьмелэн одйг копейкамы но ужасьёслэсь но крестьян'ёслэсь государствозэс но социалистической строез юнматон сяна палэнэ расходоваться уг карыськы.

Город'ёсын но рабочий поселок'ёсын трудяшоеслы сюрсэн ляд'яськысь выль прекрасной, культурной коркаос лэсьтэмын. Советской адями тодэ, что государствоы взаймы сётэм солэн личной средствоосыз коммунальной хозяйствоез паськытатышы юрттйзы шуыса.

Оборонной техникалэн последней словоез'я вооружить карем кужмо Красной Армия советской союзлэсь границаоссэ но солэн граждан'ёсызлэсь мирной трудзэс зорко возьма. Советской гражданин тодэ, что солэн заемын участвовать каремез асьмелэн отечествомылэсь обороноспособностьсэ юнматыны юрттоз шуыса.

### ТУРНАНЫН УЖАН НОРМАОССЭС МУЛТЭСЭН БЫДЭС'ЯЛО

Чабыровской сельсоветысь „Новый труд колхоз турнаны 30 июне потйз. Турнанын колхозник'ёс пöлын трудовой дисциплина умой. Турнаны кутскемлэн авыло нунал'ёсысеныз ик тросэз колхозник'ёс ужан нормаоссэс мултэсэн быдэс'яса ужало.

61 арес'ем колхозник Шуртов Иван Яковлевич ужан

Тйни соин ик асьмелэн ужасьёсмы но колхозник'ёсмы, служашойёс но интеллигенциосмы бадзым дасяськемен асьсэлэн средствооссылэсь люкетсэ (часть) сёто социалистической государственной.

Выль заемлэсь значенизэ но отын участвовать каронлэсь кулэлыкэ, по-большевицки валаса но участвовать каронэз честен ляд'яса асьмелэн районьсытымы но трудяшоес заемлы гождонэз азинлыкэ ортыто. 3 июль азелы Горбашевской сельсоветысь колхоз'ёс 3.435 манетлы, Пудемской типографиын но редакции 8 мурт ужасьёс 1.725 манетлы, Чабыровской сельсоветысь колхозник'ёс 5 июль азелы 5.335 манетлы гождкызы.

Тросэзлэн учреждениослэн, организациослэн но предприятиослэн кивалтйсьёссы но рядовой ужасьёс, служашойёс месячной уждунлы гождтйсько.

Заемез вöлдон ужын тросэз вис'ям уполномоченнойёс асьсэлэн ужазы умой ужало. Пудем селоя уполномоченной Голубева Клавдия Петровна 300 манет реализовать кариз но 109 манет соку ик наличной коньдонэн октыз. Горбашевской сельсовет'я уполномоченной Малых Ольга Васильевна колхозник'ёс но колхозницаос пöлын бадзым массово-валэктон ужез нуз. Та сельсоветын заемлы гождон но районной организациосы сведениосты сёт'ян умой организовать каремын.

Со сяна озы ик Бозинской сельсоветысь но „Новый путь“ колхоз 400 манетлы гождкызы на. Колхозлэн председателез Ельцов Никифор Герасимович 50 манетлы гождкызы.

нормаэз 180 процентлы но 55 арес'ем Поздеев Александр Терентьевич 156 процентлы ужан нормаэзс быдэс'яло.

Со сяна Каркин Иван Егорович но Федоров Николай Филиппович ужан нормаоссэс нуналмысь 180 процентлы быдэс'яло.

Лопатин.

СССР-ысь Верховной Советлэн депутат'ёсыз ужанын

Новосибирьской областысь Чистоозерной районьсь Юдинской машинно-тракторной станциен обслуживать кароно колхоз'ёслы ужэс организовать каронын бадзым практической юрттэт СССР-ысь Верховной Советлэн депутатэз—орденоносез Многолетний Иван Алексеевич эш оказывать каре.



Суред вылын: СССР-ысь Верховной Советлэн депутатэз И. А. Многолетний эш Юдинской МТС-лэн тракторной бригадаезлэн бригадирезлы Многолетний Изот эшлм указание сётэ.

## Культурной строительства районной конференцилэсь решениез зэмос быдэстоно

Культурной строительства районной конференция котькуд колхозной дворе но колхозник'ёс пöлы культурно-бытовой мероприятиясты внедрить карон но социально-бытовой висен'ёсын (трахомаен) нюр'яськон ласянь трос конкретной но практической мероприятиясты наметить кариз.

Та решение РОНО-ын, районной конференция культурной ужасьёслы вань практической ужаназы азыланьын программаен луыны кулэ вал. Озы ке но та решение культурной фронтын но тазалыкез утён ужын ужасьёслэн сознаниязы оз на вуы лэся.

Басьтомы социально-бытовой висен'ёсын (трахомаен) нюр'яськонэз. Райздрав та дырозь зэмэз ик (действительной) вылэмез, кöня районын трахомаен висисьёс но кöняез бурмытэмын ни со сярысь уг тоды. Медицина ужын ужасьёс ялан ляд'пус'ёсты ляд'яса кабинет'ёсазы пукыса уло.

Нош куд-ог колхоз'ёсын социально-бытовой (трахомаен) туж тросэз висё. Кылсярысь Люмской сельсоветысь „Звезда“ колхозын колхозник'

ёс пöлысь 97 процентэз трахомаен висё. Райздравотдел солэн со ужез öвöл шуыса решительной мераосты уг куты.

Талэсь умой ик öвöл малограмотностез но неграмотностез быдтонэн но. Та уж районымы куашкатэмын. Допризывник'ёс пöлын но неграмотностез но малограмотностез быдтон уг мыны. Люмской сельсоветысь „Звезда“ колхозысь допризывник Чистоедов та дырозь аслэстыз неграмотностьсэ öз на быдты.

Роно-лы райисполкомлэн одно ик постановлениез'я Чистоедовез ответственность улэ кысконо.

Просвещение но тазалыкез утён удысын ужасьёслы ужэс чутрак перестроить кароно. Турынэз но юнэнез октон-калтон дыре луд вылын колхозник'ёслы медицинской юрттэт сётонэз но культурной обслуживаниез организовать кароно. Нош колхоз'ёслэн правлениеоссылы вань колхоз'ёсын красной уголок'ёсты но изба-читальняосты организовать кароно.

П. Малых

## Допризывник'ёслэсь неграмотность-сэс ликвидировать карон сярись

Пудемской Районной Исполнительной Комитетлэн 24 июне 1938 аре одно ик постановлениеэз

Интыись исполнительной комитет'ёсын но совет'ёсын одно ик постановлениосты издавать карон но соосты нарушать карисьёс вылэ административной порядокен наложениосты взыскать карон сярись положенилэн основаниез'я (РСФСР-ысь ВЦИК-лэн но СНК-лэн 30 мартэ 1931 аре пунктэмзы) Райисполком пунктэ:

1. Вань неграмотной но малограмотной допризывник'ёсты неграмотностез но малограмотностез ликвидировать карон пункт'ёсын начальной школа понна дышетскон курсэз ортчыны косоно.

2. Рикысь спецчастья начальникез Прозоров эшез туэ аре 1 июльлэсь бере кыллытэк неграмотностез но малограмотностез ликвидировать карон пункт'ёсын начальной школа понна одно ик дышетскон курсэз ортчон луйсь неграмотной но малограмотной допризывник'ёсты выявить карыны косоно.

3. Ронолэсь заведующойзэ Афанасьев эшез допризывник'ёс пöлын неграмотностез но малограмотностез ликвидировать каронэз ортчытон'я но

озыи ик соосты общежитиен обеспечить карон'я кивалтонэз но контролировать каронэз обеспечить карыны косоно.

4. Сельсовет'ёслэн но колхоз'ёслэн председател'ёссылы ликпункт'ёсын дышетсконэз ортчон допризывник'ёсты районлэсь палэнэ ужаны ыстонэз воспретить кароно.

5. Та одно ик постановление интыись печате опубликовать карем нуналысен законной кужыме пыре но Пудемской районлэн территорияз одйг ар 4оже действовать каре.

6. Неграмотностез но малограмотностез ликвидировать карон пункт'ёсын дышетон курсэз проходить каронлэсь отказкись но та пунктэмез нарушать карон ласянь виновной мурт'ёс административной порядокен 100 манетозь штраф улэ яке одйг толэзэз эриктэм уже кыскисько.

7. Та постановлениеэз уже быдэстон ласянь контролез РОНО, спецчасть но сельсовет'ёс вылэ возложить кароно.

Райисполкомлэн председателэз—Осетров.  
Секретарез—Волков.

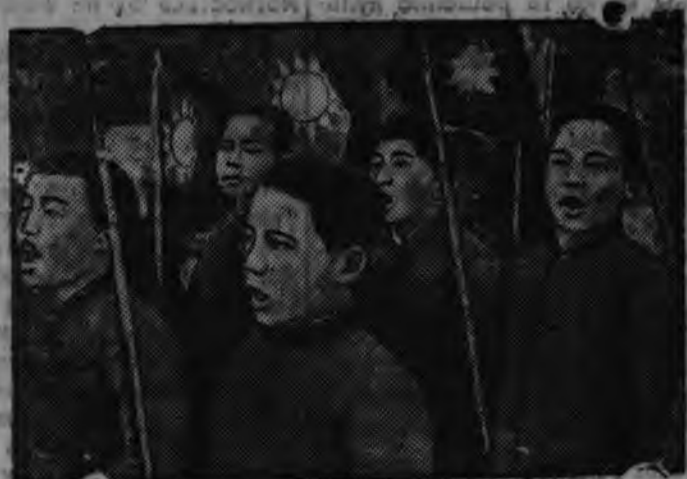
## НАЙМУШИН ДИСЦИПЛИНАРНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ УЛЭ КЫСКЕМЫН

Чабыровской сельсоветысь „Серп и молот“ колхозысь колхозлэн председателэз Наймушин ю-нянез но турын октон калтон сярись райисполкомлэсь пунктэмэ валатэк, уборочной машинаосты уг тупат'я. Озы 3 аран машинаос пöлысь одйгез но тупат'ямтэ на.

Нош косилка турнан азелы тупат'ятэк кельтэмын.

Октон-калтон азелы уборочной машинаосты дасьтонэз самотеке лэзем понна „Серп и молот“ колхозлэн председателэз Наймушин дисциплинарной ответственность улэ кыскемын.  
Пискунов.

## Китайысь военной действиос



Китайской егит'ёс антияпонской демонстрациын.

## Ворожейкаез разоблачить кароно

Калык'ёслэн сознаниысьтызы но экономикаысьтызы пережиток'ёсты ликвидировать карон Советской властылэн мукет мероприятиосыз сямен ик классово-враждебной, церковно-сектантской элемент'ёс ласянь сопротивлениен пумитаське.

Пöртэм знахар'ёс, ворожейкаос но шарлатан'ёс культура ласянь бере кылемез, суетериез использовать карыса кудогезлэсь йырвизьзэс сурало.

Сыче „знаменитой“ ворожейкаен Пудем селюин Кировлэн нимыныз нимам урамын улйсь Степанова Парасковья Федоровна луэ.

Кудогез религиозной верованилы оскыса та ворожейка

доры али но ветло. Озы райкомын ужась комсомолка Князева Елизавета но РИК-ысь техничка Огнева та доры ветлызы. Князева Е. коньдон ыштэмэз тодон сэрен ворожейка доры нуэм понна Огневалы кышет сётйз. Озы ке но коньдон лущкасез нокин тодйсь ёз луы.

Районысьтымы вань общественностылы Степановаез позорной клеймоен заклеить кароно.

Милициялы та позорной карез таргано. Нош прокурорлы показательной судэн судебной процессэз орчтытыса Степановаез уголовной ответственность улэ кысконо,  
Тодис!

## Юыса улйсь продавец Семакин

Еловской сельполэн Костромской сельсоветысь „Костромка“ колхозын ларекез вань. Та ларекын продавец луйса колхозлэн счетоводэз Семакин Андрей Семенович ужа.

Колхозник'ёсты умой обслуживать карон интые Семакин аслаз ужаз халатно ужаса вискарытэк юыса улэ. Озы юыса улэменыз Семакин Андрей Семенович ларексэ трос дыр'я пытсаса возе.

27 июне „Костромка“ колхозысь колхозник'ёс ваньзы ик возьвылэ турнаны потйзы. Семакин Андрей Семенович но колхозник'ёслэсь бере медам кылы шумса колхозлэн председателэзлэсь „Рассвет“ колхозэ мыныны курыськиз.

„Рассвет“ колхозэ мынон интые Семакин Быковое мыныса ассэ ачиз валантэм юыса улйз.

Ившин В.

## Чылкыттэм сливочной пункт

Люмской сельсоветысь Люмской сливочной отделениын чылкыт понна нюр'яськон двёл. Сливочной пунктын ужасьёс Ситникова, Трефилова но сливочной пунктлэн заведующоез Барышников асьсэлэн ужазы халатно ужало. Соин ик Люмской сливочной

пунктын дэри, ползэс туж шер миськыло, потолыкын но бордорын ченари вотсамын. Корказы туж трос кут'ёс. Йёл бак'ёсты шобыртытэк воземен кут'ёс йёл пöлы усыло. Кут'ёсты быдтон ласянь но кыче нюр'яськон организовать карымтэ.  
Проздеев.

Отв. редактор П. МАЛЫХ. Потт'ясь Райисполком.

## Объявление

С 31 марта 1938 года при нарсуде Пудемского района открыт нотариальный стол, куда могут обращаться все граждане за всеми требующимися нотариальными действиями: заключать всех видов договора, (договора купли продажи домовладения, договора застройки и имущественного палого).

Нотариальный стол выдает исполнительные надписи на документах по делам задолженности денежных средств для взыскания таковых в бесспорном порядке.

Нотариальный стол также заверяет верности копий документов, снимает копии документов, удостоверяет не оплаченные чека, засвидетельствует подлинность подписей на документах, засвидетельствует времени предъявления документов. Принимает на хранение документов, удостоверяет личности получателя корреспонденции.

Все выполняемые ранее нотариальные действия с-советами, райисполкомом переходят в функцию нотариального стола и в дальнейшем совершение нотариальных действий с-советом и райисполкомом прекращается.

Зав нотариальным столом—ИВАНОВ

**Ялон** Горбашевской сельсоветысь „Азьяль“ колхозлэн луд вылаз 15—20 нунал тодмөтэч 3 толэс'ёс ветло. Толэс'ёслэн куиньназылэн ик быж'ёсы вандылэмын. Нырысез лыз гон'ем, кык'этиез—саврас.